Ennakkoilmoitus yrityskeskittymästä

(Asia M.9381 – Carlyle / Mubadala / CEPSA)

Yksinkertaistettuun menettelyyn mahdollisesti soveltuva asia

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2019/C 232/11)

1. Komissio vastaanotti 3. heinäkuuta 2019 neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 [1] 4 artiklan mukaisen ilmoituksen ehdotetusta yrityskeskittymästä.

Ilmoitus koskee seuraavia yrityksiä:

— The Carlyle Group L.P. (Carlyle, Yhdysvallat)

— Mubadala Investment Company PJSC (Mubadala, Yhdistyneet arabiemiirikunnat)

— Compañía Española de Petróleos, S.A.U. (CEPSA, Espanja)

Carlyle ja Mubadala hankkivat sulautuma-asetuksen 3 artiklan 1 kohdan b alakohdassa ja 3 artiklan 4 kohdassa tarkoitetun yhteisen määräysvallan yrityksessä CEPSA. CEPSA on tällä hetkellä Mubadalan yksinomaisessa määräysvallassa.

Keskittymä toteutetaan ostamalla osakkeita.

2. Kyseisten yritysten liiketoiminnan sisältö on seuraava:

— Carlyle on maailmanlaajuinen sijoitusyhtiö, joka hallinnoi maailmanlaajuisesti neljälle eri liiketoiminta-alalle sijoittavia rahastoja: i) pääomasijoitukset, ii) reaaliomaisuus, iii) globaalit luotot ja iv) sijoitusratkaisut.

— Mubadala toimii suorien sijoitusten alalla.

— CEPSA on integroitunut öljy- ja kaasuyhtiö.

3. Komissio katsoo alustavan tarkastelun perusteella, että ilmoitettu keskittymä voi kuulua sulautuma-asetuksen soveltamisalaan. Asiaa koskeva lopullinen päätös tehdään kuitenkin vasta myöhemmin.

Asia soveltuu mahdollisesti käsiteltäväksi menettelyssä, joka on esitetty komission tiedonannossa yksinkertaistetusta menettelystä tiettyjen keskittymien käsittelemiseksi neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 nojalla [2].

4. Komissio pyytää kolmansia osapuolia esittämään ehdotettua toimenpidettä koskevat huomautuksensa.

Huomautusten on oltava komissiolla 10 päivän kuluessa tämän ilmoituksen julkaisupäivästä. Huomautuksissa on aina käytettävä seuraavaa viitettä:

M.9381 – Carlyle / Mubadala / CEPSA

Huomautukset voidaan lähettää komissiolle sähköpostitse, faksilla tai postitse. Yhteystiedot:

Sähköposti: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faksi: +32 22964301

Postiosoite:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

---

[1] EUVL L 24, 29.1.2004, s. 1 (”sulautuma-asetus”).
[2] EUVL C 366, 14.12.2013, s. 5.